

Article III.

Le Roi Catholique cede à sa Majesté *Britannique* tout ce qu'il pourroit prétendre ou demander en Conséquence du dit *Assiento* et Vaisseau Annuel, tant par rapport aux Articles déjà liquidéz, qu'à ceux qui seroient faciles ou difficiles à liquider, de sorte que de part ni d'autre il n'en puisse jamais à l'avenir être fait mention.

Article IV.

Sa Majesté Catholique consent que les Sujets *Britanniques* ne seront pas tenus de payer de plus grands, ou autres Droits, ni sur d'autres Evaluations des Marchandises qu'ils font entrer ou sortir des différens Ports de sa Majesté Catholique, que ceux qu'ils ont payé sur les mêmes Marchandises du Têms du Roi d'*Espagne Charles 2^e*, réglez par des Cédulés & Ordonnances du dit Roi, ou de ses Prédécesseurs : Et quoique le *Pié del Fardo* ne soit fondé sur aucune

Articulo 3^o.

El Rey Catholico cede à su Magestad *Britanica* todo aquello que el podria pretender ò demandar, en consecuencia del dicho *Assiento*, y Navio annual, tanto en orden à los Articulos yà liquidados, como en orden à los que serian faciles ò dificiles de liquidar, de fuerte, que ni de una parte, ni de otra se pueda jamas hacer de ello mencion en adelante.

Articulo 4^o.

Su Magestad Catholica consiente que los subditos *Britanicos* no sean obligados à pagar mayores ò otros derechos, ni sobre otras valuaciones de las Mercaderias que hacen entrar, ò salir de diferentes Puertos de su Magestad Catholica, que los que ellos han pagado de las mismas mercaderias en el tiempo del Rey de *Espanna Carlos segundo* reglados por Cédulas, y Ordenanzas del dicho Rey, ò de sus Predecesores : y aun que el *Pié del Fardo* no esté fundado

Article III.

The Catholick King yields to his Britannick Majesty all his Pretensions or Demands in Consequence of the said Assiento and Annual Ship, as well with regard to the Articles already liquidated, as to those which may be easy or difficult to liquidate ; so that no Mention can ever be made of them hereafter, on either Side.

Article IV.

His Catholick Majesty consents that the British Subjects shall not be bound to pay higher, or other Duties, or upon other Evaluations for Goods which they shall carry into, or out of the different Ports of his Catholick Majesty, than those paid on the same Goods in the Time of Charles the Second, King of Spain, settled by the Cédulas and Ordonnances of that King, or those of his Predecessors. And although the Favour or Allowance called Pie del Fardo be not founded upon